

Die Eritreisch-Orthodoxe Tewahedo Kirche von Biel stellt sich vor

Die Eritreisch-Orthodoxe Tewahedo Kirche ist die jüngste unter den Orientalisch-Orthodoxen Tewahedo Kirchen. Aufgrund der Selbständigkeit Eritreas im Jahre 1993 spaltete sie sich von der Äthiopisch-Or-



thodoxen Tewahedo Mutter-Kirche ab, von der sie in der Lehre aber fast nicht zu unterscheiden ist. Die Kirche ist seit 1998 von der Äthiopisch-Orthodoxen Tewahedo Kirche offiziell unabhängig. Sie nennt sich selbst «Eritreisch-Orthodoxe Tewahedo Kirche». Das Wort «Tewahedo» bedeutet «Einheit» in Tigrinya, die amtliche Sprache in Eritrea, und damit will sie insbesondere die Einheit der menschlichen und göttlichen Natur Jesu hervorheben. Sie hat zwei Millionen Mitglieder in Eritrea.

MigrantInnen und geflüchtete Menschen brachten den Eritreisch-Orthodoxen Tewahedo Glauben in die Schweiz, so auch nach Biel. Zweimal im Monat, unter der Leitung vom Priester Andom Gebrezgiabher-

her und einem alle drei Jahre wechselnden 5-köpfigen Komitee, trifft sich die orthodoxe eritreische Tewahedo Kirche Biel im reformierten Paulushaus in Madretsch zur 4-stündigen Messe, deren Liturgie in ihrer Grundstruktur ähnlich ist wie die der römisch-katholischen Kirche: Gebete, Lesungen aus der Heiligen Schrift und Kirchengesang in Tigrinya wechseln sich jeweils ab. Normalerweise endet die Messfeier mit einer gemeinsamen eritreischen Mahlzeit.

Einmal im Jahr, am dritten Wochenende im Juni, organisiert die Kirche den Schweizer Kongress, an dem mehr als 1000 Leute aus der ganzen Schweiz und den benachbarten Ländern nach Moutier kommen, einige zu Fuss auf eine Art Pilgerreise, um gemeinsam das Fest der Jungfrau Maria zu feiern.

In der Schweiz leben ca. 10'000 aktive Mitglieder der Orthodoxen Eritreischen Tewahedo Glaubensgemeinschaft. Die Kirche ist für sie eine zweite Heimat.



Einladung zur Veranstaltung Die Eritreisch-Orthodoxe Tewahedo Kirche stellt sich vor

Samstag, 10. September 2022, 15.00 bis 20.00 Uhr
Reformiertes Paulushaus, Blumenrain 24, 2503 Biel/Bienne

Programm

Begrüssung seitens Projektleiter	Georg Pace, Pfarrer
Beitrag der Eritreisch-Orthodoxen Tewahedo Kirche Biel	Andom Gebrezgiabher, Priester
Begrüssung seitens des Runden Tisches der Religionen	Dr. Ruth Schäfer, Pfarrerin
Gesang	Eritreisch-Orthodoxer Tewahedo Chor Biel Jenny Pieth, Fachstelle Integration
Begrüssung seitens der Stadt Biel	
Film über die Eritreisch-Orthodoxe Tewahedo Kirche	
Bericht über den Schweizerischen Kongress der Orthodoxen Eritreischen Tewahedo Kirche in Moutier	Cathrine Hahn
Erläuterungen zur Ikonenmalerei der orthodoxen eritreischen tewahedo Kirche	Mitglieder der Eritreisch-Orthodoxen Tewahedo Kirche Biel
Pause / Freies Besichtigen der ausgestellten Ikonen	
Vortrag zur Geschichte der Eritreisch-Orthodoxen Tewahedo Kirche	Meron Hagos
Spirituelle orthodoxe Tänze	Mitglieder der Eritreisch-Orthodoxen Tewahedo Kirche Biel
Abendessen und eritreisches Kaffee-Ritual (18.00 Uhr)	Damen der Eritreisch-Orthodoxen Tewahedo Kirche Biel

Wir danken Ihnen für Ihre **Anmeldung** bis spätestens **25. August 2022** per E-Mail an georg.pace@bluewin.ch (im Verhinderungsfall bitten wir Sie, sich abzumelden). Für die finanzielle Unterstützung danken wir den Reformierten Kirchen Bern-Jura-Solothurn.

Diese Veranstaltung wird organisiert und unterstützt von:

Eritreisch-Orthodoxe Tewahedo Kirche Biel

Pfarrer Georg Pace, Projektleiter



reformierte gesamtKirchgemeinde biel
paroisse générale réformée bienne

CARITAS

Bern
Berne **MULTIMONDO**



L'Église érythréenne orthodoxe tewahedo de Bienne se présente

L'Église orthodoxe érythréenne tewahedo est la plus jeune des Églises orthodoxes orientales. À la suite de l'indépendance de l'Érythrée en 1993, elle s'est séparée de l'Église mère ortho-

doxale orthodoxe érythréenne tewahedo de Bienne se réunit dans la salle de paroisse réformée Saint-Paul à Madretschi pour une messe de 4 heures dont la liturgie est similaire à celle de l'Église catholique romaine : prières, lectures des Saintes Écritures et chants religieux alternent en tigrinya. La célébration de la messe se termine généralement par un repas érythréen pris en commun.

Une fois par an, le troisième week-end de juin, l'Église organise un Rassemblement suisse, où plus de 1000 personnes de toute la Suisse et des pays voisins viennent à Moutier, certaines à pied dans une sorte de pèlerinage, pour célébrer ensemble la fête de la Vierge Marie.

doxale éthiopienne dont elle a largement repris l'enseignement. L'église est officiellement indépendante depuis 1998. Elle s'appelle Église orthodoxe érythréenne tewahedo». Le mot «Tewahedo» signifie «unité» en tigrinya, la langue officielle de l'Érythrée. Elle veut ainsi souligner l'unité de la nature humaine et divine de Jésus. Elle compte deux millions de membres en Érythrée.

Des migrants et des réfugiés ont apporté la foi orthodoxe érythréenne tewahedo en Suisse, y compris à Bienne. Deux fois par mois, sous la direction du prêtre Andom Gebrezgiabher et d'un comité de cinq membres qui se renouvelle tous les trois ans, l'Ég-

lise orthodoxe érythréenne tewahedo de Bienne se réunit dans la salle de paroisse réformée Saint-Paul à Madretschi pour une messe de 4 heures dont la liturgie est similaire à celle de l'Église catholique romaine : prières, lectures des Saintes Écritures et chants religieux alternent en tigrinya. La célébration de la messe se termine généralement par un repas érythréen pris en commun.



Invitation à l'événement Présentation de L'Église érythréenne orthodoxe tewahedo

Samedi, 10 septembre 2022, 15h00 à 20h00
Salle de paroisse réformée Saint-Paul, Crêt-des-Fleurs 24, 2503 Biel/Bienne

Programme

Mot de bienvenue du chef de projet

Georg Pace, Pasteur

Discours de l'Église érythréenne tewahedo de Bienne

Andom Gebrezgiabher, Prêtre

Mot de bienvenue de la part de la Table ronde des religions

Dr Ruth Schäfer, Pasteure

Chants

Choeur érythréen orthodoxe tewahedo de Bienne

Mot de bienvenue de la part de la ville de Bienne

Jenny Pieth, service spécialisé de l'Intégration

Film sur l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo

Rapport sur le congrès annuel suisse de l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo à Moutier

Cathrine Hahn

Explications sur les peintures d'icônes de l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo

Membres de l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo de Bienne

Pause / Visite libre des icônes exposées

Présentation sur l'histoire de l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo

Meron Hagos

Danses spirituelles orthodoxes

Membres de l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo de Bienne

Repas et rituel du café érythréen (18h00)

Dames de l'Église érythréenne orthodoxe tewahedo de Bienne

Veillez-vous **inscrire** jusqu'au **25 août 2022** à l'adresse georg.pace@bluewin.ch (en cas d'empêchement, nous vous prions de nous l'annoncer le plus tôt possible). Nous tenons à remercier les Églises réformées de Berne-Jura-Soleure pour leur soutien financier.

Cet événement est organisé et soutenu par :

Église érythréenne orthodoxe tewahedo

Pasteur Georg Pace, Chef de projet



reformierte gesamtKirchgemeinde biel
paroisse générale réformée bienne

CARITAS

Bern
Berne **MULTIMONDO**

